

Неділя
Розслабленого



Sunday of the
Paralytic
Man



Saint Demetrius the Great Martyr Parish
Парафія Святого Димитрія Великомученика
Paroisse de Saint Démètre le Grand Martyr

135 LaRose Ave.
Toronto M9P 1A6

e-mail: st.demetrius@sympatico.ca
web: www.stdemetrius.org

t. 416-244-5333
f. 416-249-5204

Parish office is open Monday to Friday from 9:00 am to 4:00 pm

Sunday Divine Liturgy:
Saturday 5:00 pm (English);
Sunday 8:30 am (Ukrainian);
10:00 am (English);
11:30 am (Ukrainian with choir)

Week Day Divine Liturgy:
Monday to Saturday 8:30 am
(Ukrainian)
Ukrainian Canadian Care Centre
Divine Liturgy:
Sundays & Feast Days 11:00 am

Sacraments:
Confession: at the beginning of
every Sunday Divine Liturgy
Baptism, Marriage, Holy Orders:
please contact one of the priests at
the parish office

Pastor: Rt. Rev. John Tataryn
Associates: Rev. Andrij Figol
Rev. Peter Shumelda
Rev. Ivan Palisa
Proto-Deacon: Rev. Nestor Yurchuk
Deacons: Rev. Leo Melnyk
Rev. Malachy McErlain
Rev. Michael Melnyk
Rev. Bill Plaus
Sub-Deacons: Rev. Gerry Andrenacci
Rev. Walter Jerome
Rev. Bohdan Swystun

Care Centre (416) 243-7653 Fax: 243-7452
Credit Union (416) 246-1651 Fax: 246-9939
Kitchen/ Hall (416) 249-2986
Residence (416) 243-9051 Fax: 243-2012
School (416) 393-5384 Fax: 393-5087
Yavir School (416) 243-3072 Fax 393-5087

JULIAN CALENDAR PALM SUNDAY TO EASTER SCHEDULE

Palm Sunday: Sunday, April 20 11:00 am at the Ukrainian Canadian Care Centre only.

Good Friday: Friday, April 25 2:00 pm at the Residence Chapel & 4:00 pm at the Care Centre.

Blessing of Baskets: Saturday, April 26 at 1, 2 and 3 pm in the church hall.

Easter: Sunday, April 27 in church at **8:00 am** and at 11:00 am at the Care Centre.

PARISH NEWS

HOLDING CANDLES FOR THE READING OF THE GOSPEL is an honour which you should not refuse when asked. All parishioners who can walk without assistance should take their turn. Holding a candle during the reading of the Gospel reaffirms your belief in Jesus Christ and His teachings. For some parishioners the pew is getting too comfortable to leave for those few minutes. Families especially should participate and have your names announced so that other parishioners can know who you are. Simply give your names to the ushers if you wish to participate.



FLOWERS OF SPRING TEA. The UCWL invite you to their annual Spring Tea which is being held today, Sunday, beginning after the first Divine Liturgy until 4:00 pm. Come and join your fellow parishioners and friends for an enjoyable time

socializing.

DONATIONS FOR NEW ICONS. We are most grateful to **William and Joyce Lesyk** for donating \$100 for new icons in memory of their mother and father Mary and Teodor and Family.

Donations to the church in memory of Sr. Germaine. Thank you to **Calsie Borack: \$50; Charlie & Vicki Leet: \$20; Franciska Volinets \$15.**



Annual Joint Marian procession with All Saints Church. This event will take place on Thursday, May 29th and will start from All Saints Church at 7:00 pm. We will proceed down La Rose and

towards the parkette by the UCCC. There we will celebrate the Akathist in Honour of the Mother of God. Like every year, we need men to help carry the icon of the Mother of God. Please call the Church Office if you can volunteer to help carry the icon. We also need volunteers to help carry the banners.

YAVIR Yavir School of Ukrainian Dance is looking for a new

artistic director. The description of the position can be found at www.yavir.ca. Please submit resumes, or video resumes with references to the school no later than April 24th, (135 La Rose Ave) or electronic resumes can be sent to info@yavir.ca

Our latest publication "Windows to Heaven" featuring all the stained glass windows in our church and two chapels, by the well known artist Yaroslava Surmach-Mills will be officially launched by **Gloria Lindsay Luby** after the 5:00 pm Divine Liturgy on Saturday, April 19th. Following the book launch we will be serving coffee/tea and sweets. The book will be available for sale in the hall on Saturday April 19th and Sunday April 20th for \$25.00.

Home Visitors: We are organizing "home visitors" who would be visiting our sick and elderly parishioners, especially those who no longer come to church. If you can spare some time to join this group of visitors, your help would be greatly appreciated. Please phone the church office (416-244-5333) if you can help.

Volunteers Week - this year will be observed from April 27th to May 3rd. If you know of any volunteers, tell them how much their work is

appreciated; better still, become a volunteer yourself!

Our sincerest condolences to the Parzei family on the passing of ANNA PARZEI; and to the family of ANNA HORLAJ. May their Memory be Eternal!

Our Annual Financial Statement will be available as soon as our auditors have completed their work. It will be in your bulletin and available at the church office.



Bible Studies at St Demetrius are taking an **Easter Break** (Julian & Gregorian). We **meet again 5th May for Ukrainian & 6th May** for English classes. We will discuss the **Second Book of Samuel**.

The St. Demetrius Development Corporation Volunteer Committee Fundraiser at the "Famous People Player" Saturday April 5, 2008 was a huge success. We would like to thank all those that participated in purchasing theatre tickets and raffle tickets for the new fourth floor "Quiet Room", at the Ukrainian Canadian Care Centre.

Winners are:

Door Prize: Matthew Hodawany

Raffle:

1. Dana Beaman
2. Z. Babiy
3. Pat Hallio
4. Mary Ann Osidach
5. Sr. Rachel
6. D. Jaworski
7. Emily Howe
8. Marian Zilinski
9. J. Schnayder

Congratulations!

Amount raised: \$8,070.69

Goal: \$25,000.00

Coffee next week will be served by YAVIR.

Annual Hike for Hospice Palliative Care – will take place on May 4th at the Sir Samuel Smith Park,

Kipling and Lakeshore. To join and register call 416-626-0116.



KITCHEN NEWS. We are starting up again Pyrohy making on Monday, April 14th, and April 15th. **We need lots of help for those days.** and **Yes** we will be selling them on Tuesday.

This news item came from the Bishop's Office:

This year we will be celebrating the **5th Anniversary of the Ordination of Most Rev. Bishop Stephen Chmilar**, Eparch of Toronto and Eastern Canada, who was nominated April 9th 2003. To commemorate this day in an appropriate and respectful way and in gratitude to our Lord God for His graces and gifts, a Pontifical Divine Liturgy will be celebrated with the clergy of our Eparchy and guests in co-attendance and co-celebration on Sunday June 1st, 2008 at 11:00am at The Holy Dormition of the Mother of God Church in Mississauga. This will be followed at 1:00pm by a banquet in the parish hall. Banquet tickets are \$75 per person.

Please order tickets from the office of The Holy Dormition of the Mother of God Church in Mississauga at 905-279-9387 - Larissa Hawryluk, or Anne Kita at 1-905-637-2677.

Please Pray for our parishioners who are Sick:
Toronto Western: Stan Haba. **Trillium Mississauga:** Anna Boyko; Mariya Akhalmosulishvili
St. Michael's: Mykola Kadylak **St Joseph's:** Marko Smereczynsky, Olga Socotsky. **Etobicoke:** John Iwanchyshyn. **Recovering at home:** Eugenia Cherko. Helen & Dave Gregorash, Norm Basniski, Elsie Stieglan.



Knights of Columbus Rev. Fr. Michael Luchka Memorial Charity Golf Tournament, Saturday, May 10, 2008. Book by calling: Bohdan at 905-846-2157, William at 416-231-4440, Jerry at 905-275-1557 or email council5079@hotmail.com

Intentions

April 13 to 20, 2008

Sunday

8:30 am +(p)Stanley, Maria, Darko *Family*
 10:00 am +Walter Perzylo *V. Sulavella*
 11:00 am +(p)Anna Bobyk(UCCC) *Family*
 11:30 am Liturgy for Victims

Monday

8:30 am +Mychajlo & Iryna *Krywonis Family*
 5:30 pm (h)Adrian (B-day) *Dad, Mom and Ola*

Tuesday

8:30 am +(p)Nykola, Anna, Hryhorij *K. Misurka*
 (h)Matthew Semko (B-day)
Godmother Irene
 (h)Norm Basnicki *B./ J. Basnicki*
 6:15 pm +(p)Yaroslava *Fr. I. Palisa & Family*

Wednesday

8:30 am +(p)Paraskevia Kmet *L. Shevchouk*
 For intention of *M. Ciapa*
 (Res.) (h)Children and Grandchildren of the
 Rzepecki family *I. Rzepecki*

11:15 am Lenten Akaphist UCCC

5:30 pm Divine Liturgy

Thursday

8:30 am +(p)Joseph, Maria, Kateryna
P. Hrycaj
 6:15 pm +Zenon Bobownyk *L. Bobownyk*

Friday

8:30 am +(p)Stefania, Stefan, Kateryna *M. Pylat*
 +Ivan, Pavlina, Volodymyr, Mychajlo,
 Hryhorij, Volodymyr, Yaroslav *Anna*
 (h)Norm Basnicki
St. Demetrius Staff

6:15 pm +(p)Anna Boyko (40 days) *Family*

Saturday

8:30 am +(p)Mychajlo Buchak *Wife & Family*
 (h)Oleh, Arleta, Oleshia, Rostyk
Family

5:00 pm +(p)Elsie *S. Szorobura & Family*

Sunday

8:30 am Divine Liturgy
 10:00 am (h)UCWLC *UCWLC*
 11:00 am +(p)Evhenia Kowal(UCCC) *S. Kowal*
 11:30 am +Adolph, Olha, Antin, Rudolf, Vincent,
 Maria, Linda, Valdemyr, Pavlo
Dr. M. Fischer-Slysh



Prayer Before Communion

O Lord, I know that if I partake unworthily of Your most pure Body and precious Blood, I will be guilty. I will be eating and drinking my own condemnation by not giving proper reverence to Your Body and Blood. But, trusting in Your mercy, I dare come to You, for You have said: "He who eats My Flesh and drinks My Blood abides in Me and I in him." Be merciful to me, a sinner, O Lord, and do not reject me, but deal with me according to Your mercy. Grant that this Holy Mystery be for the healing of my soul and body, for the enlightenment of my mind, and for the protection of my life. Let it be for the amendment of my conduct, for perseverance, for the increase of virtue, and for protection in the communion of Your Holy Spirit. Give me Your Body and Blood, O Lord, as a provision for the journey to eternal life, and for an acceptable answer at Your judgment seat. Do not let it be for my judgment or condemnation. + Amen.

- *St Basil the Great*

ПАРАФІЯЛЬНІ НОВИНИ

Щиро запрошуємо всіх парафіян та гостей зійти після Божественної Літургії до нашої церковної залі на чайне прийняття, яке подаватиме вам ЛУЮЖК.

Богослуження за Юліянським календарем у Квітну неділю та Великдень:

- **Квітна неділя** (20 квітня) будемо служити тільки в Українсько-Канадському Осередку Опіки о год. 11:00 ранку;
- **Страсна П'ятниця – викладення Плащаниці** відбудеться в Каплиці Резиденції о год. 2:00 по полудні, як також в Піклувальному Домі о год. 4:00 по полудні;
- **Благословення пасок** відбудеться 26 квітня в церковній залі **о год. 1, 2, 3 по полудні;**
- **Великдень: Неділя 27 квітня** – Великодні Богослуження відбудуться о год. 8:00 ранку в церкві та о год. 11:00 ранку в Піклувальному домі.

Просимо пам'ятати про ці дні та години, щоб не запізнитися.

Найкращий лік на добрий настрій після довгої і холодної зими, - це весняні квіти. Тому, ЛУЮЖК св. Димитрія запрошує Вас на наш традиційний

Чайок «Весняні Квіти»

13 квітня між 9:30 та 2:30 п.п..

Разом, *Згадаймо Наше Минуле – Перші Кроки ЛУЮЖК. Марія Комарницька та Олена Гедзь, бувші Крайові Голови ЛУЮЖК, офіційно відкриють Чайок о год. 1:00 по полудні.*

ТРИМАННЯ СВІЧОК підчас читання Євангелії є честю, тому просимо парафіян не відмовлятися нести та тримати свічки, якщо вас просять наші впорядчки це зробити. Всі Парафіяни, котрі можуть ходити без підтримки, повинні з радістю прийняти це запрошення. Тримання свічок підчас читання Євангелії – це підтвердження того, що віримо в Господа Ісуса Христа та Його навчання. Для деяких парафіян – це дуже важко встати із

зручної лавки, щоб піти та тримати свічки. Особливо родини повинні радо брати участь у цьому завданні. Просимо самим зголошуватися, щоб тримати свічки – чим виявити вашу живу віру та любов до Бога.

Проща до монастиря Гора Марії в Анкестир цього року відбудеться в неділю 22 червня. Всі родини, котрі святкують свій 25-ий та 50-ий Ювілей, - просимо зголоситися на особливе благословення. Всі діти, котрі прийматимуть або прийняли цього року Перше Урочисте Святе Причастя просимо взяти участь у процесії у вашому урочистому одязі, котра відбудеться о год. 10:00 ранку.

Свято-Димитрійська Корпорація Розвитку – Комітет Добровольців із збирання коштів повідомляє, що театр «Famous People Player», який був представлений увазі аудиторії відбувся із величезним успіхом. Щиросердечно дякуємо всім, хто придбав театральні квитки та лотареї, - прибуток йде на нашу нову «Тиху кімнату» на 4 поверсі в УКОО. **Вітаємо переможців в лотерійній розігравці:** Д. Бімен, З. Бабій, П. Галльо, М./А. Осідач, с. Рахиль, Д. Яворський, Е. Гав, М. Зілінський, І. Шнайдер; **нагорода при дверях** – Матей Годований. Зібрана сума: \$8,070.69, Мета: \$25,000.00.

Повідомлення із канцелярії нашої Єпархії: Цього року наближається 5-ліття Єпископського служіння нашого Правлячого Єпископа Торонта і Східньої Канади Преосвященного Владика Кир Стефана Хміляра, який був іменований Єпископом 9-го квітня 2003 р.Б. Щоб гідно і почесно відзначити цей день і подяку Господу Богу за всі ласки і дари будемо мати Архиєрейську подячну Літургію з участю духовенства Єпархії і гостей в неділю 1-го червня 2008 р.Б. о год. 11-й в Соборі Успення Пресвятої Богородиці, а в 1-й по полудні Урочистий Бенкет у церковній залі. Кошт квитка на бенкет \$75 від особи. Якщо ви бажаєте замовити квиток - будь ласка задзвоніть до канцелярії Собору Успення Пресвятої Богородиці на число 905-279-9387 - пані

Ларисі Гаврилюк, або до пані Анни Кіта на число 1-905-637-2677.



Молебень до Пресвятої Богородиці будемо відправляти **упродовж місяця травня: о год. 7-й вечора кожного понеділка та кожну середу, п'ятницю та неділю.** Прийдімо із своїми родина та друзями, щоб спільно молитися та виявити нашу любов та довір'я до Пресвятої Богородиці.



Кухня працює в цей понеділок та вівторок, як також будемо продавати вареники у цей вівторок. Просимо прийти та допогти нам.

Тиждень Добровольців цього року будемо святкувати з 27 квітня до 3 травня. Якщо ви знаєте когось, хто працює добровольцем, просимо висловити їм вашу подяку та доцінення їх праці. Добра порада – станьте самі добровольцем для добра громади та суспільства.

Відвідування домів: Ми організуємо «відвідування домів» - людей, котрі хворіють, старших віком парафіян, як також людей, котрі не приходять до церкви. Якщо ви бажаєте приділити свій час та приєднатися до групи відвудувачів, будемо щиро вдячні за вашу допомогу. Просимо задзвонити до церковної канцелярії (416) 244-5333 якщо ви можете допомогти.

Наш парафіяльний річний фінансовий звіт буде доступний в найближчому часі, коли наші контролери звітності закінчать їх роботу. Звіт подамо у віснику, як також буде можливість його отримати в церковній канцелярії.

РІЧНА ПРОЦЕСІЯ ТА АКАФІСТ В ЧЕСТЬ БОГОРОДИЦІ – розпочнеться від церкви *Всіх Святих* в четвер 29 травня в 7:00 рм, далі вулицею Ля Роуз через Ля Роуз Парк перейдемо до Піклувального Дому і вирушимо до нашого маленького парку, де відслужимо акафіст. Як кожного року ми потребуємо мужчин для несення ікони Богородиці та хоругвів. Просимо задзвонити до церковної

канцелярії, якщо хтось зможе прийти та допомогти.

Наше видання «Вікна до Небес», яке поміщає всі вітражі в нашій церкві та двох каплицях, які майстерно та мистецько виконала добре відома Ярослава Сурмач–Милс, офіційно буде мати презентацію 19 квітня після Божественної Літургії о год. 5:00 рм, яку відкриє Глорія Ліндсей Любі. Каву та солодке подаємо. Цю книгу - ціна \$25 - можна придбати в церковній залі після Божественної Літургії о год. 5:00 ввечері в суботу 19 квітня та 20 квітня після кожної Божественної Літургії.

Пригадування щодо фотографій до Парафіяльного Альбому: наступна фотозйомка відбудеться від 5 до 11 травня.

Школа Українського Народного Танцю «ЯВІР» шукає нового хореографа. Опис вимог на цю посаду можна знайти на www.yavir.ca. Просимо доручити ваше резюме або відео резюме з рекомендацією не пізніше 24 квітня до церковної канцелярії (135 La Rose Ave) або можна вислати елек. поштою на info@yavir.ca.

Біблійні Студії в церкві Св. Димитрія продовжуємо 5 травня в українській мові та 6 травня в англійській мові о год. 7:00 ввечері в церковній залі. Будемо роздумувати над II книгою Самуїла.

Наша найщиріша подяка наступним жертводавцям: на потреби церкви в пам'ять сестри Германи: Ксеня Борак \$50, Чарльз та Вікі Літ \$20, Франчішка Волинець \$15, **на нові ікони:** Вільям та Джойс Лесик \$100 в пам'ять мами та батька Марії та Теодора та родини. Божого вам благословення!



Каву в наступну неділю подаватиме Школа Українського Танцю «ЯВІР».

Просимо пам'ятати про хворих і немічних та повідомляти про них до парафіяльної канцелярії (416-244-5333). Не забуваймо про них також у своїх щоденних молитвах: **Etobicoke General:** Іван Іванчишин, **St Joseph's Hospital:** Марко Смеречинський, Ольга Сокотська, **Toronto Western:** Євстахій Габа, **Trillium Hospital - Mississauga:** Анна

Бойко, М. Ахалмосулішвілі, **St. Michael's**:
Микола Кадиляк. Підліковуються вдома:
Євгенія Чирко, Давид та Галина Григораш.



Висловлюємо щире співчуття родині Парцей з приводу смерті мами Анни Парцей, родині усопшої Анни Горлай. Хай Все милостивий

Господь упокоїть їх душі, а родині подасть розраду і утіху.

Лицарі Колумба відділу ім. Митрополита Шептицького #5079 запрошують до Royal Woodbine Golf Club на харитативний турнір із гри в гольф в пам'ять о. Михайла Лучка у суботу 10 травня 2008. Реєстрація о год. 7 ранку. Щоб записатися дзвоніть до Богдана (905)846-2157, Вільяма (416)231-4440 або пишіть council5079@hotmail.com.

Намірення з 13 до 20 квітня

Неділя

8:30am (+п)Станіслав, Марія, Дарко *Родина*
10:00 am +Володимир Пержило *В. Сулавелля*
11:00 am (+п)Анна Бобик(УКОО) *Родина*
11:30 am Свята Літургія в наміренні усіх
Жертв

Понеділок -

8:30 am +Михайло, Ірина *Родина Кривоніс*
5:30 pm (зд)Адріян Сятковський (уродини)
Мама/Тато/сестра Оля

Вівторок

8:30 am (зд)Матей Семко (уродини) *Хресна Ірина*
(зд)Норм Базникий *Б./Дж.Базникий*
(+п)Никола, Анна, Григорій *К. Місюрка*
6:15 pm (+п)Ярослава 40-ий *Родина Паліса*

Середа

8:30 am (+п)Параскевія Кметь *Л. Шевчук*
(зд) В наміренню давших *М. Цяпа*
(Рез.) (зд)В наміренні дітей та внуків *І. Репецька*

11:15 am *Акафіст до СтрастеГосподніх(УКОО)*
5:30 pm Божественна Літургія

Четвер

8:30 am (+п)Йосиф, Марія, Катерина *П. Грицай*
6:15 pm +Зенон Бобовник *Л. Бобовник*

П'ятниця

8:30am (зд)Норм Базникий
Клир та працівники ц. Св. Димитрія

+Іван, Павліна, Володимир, Михайло,
Григорій, Володимир, Ярослав *Анна*
(+п)Стефанія, Катерина, Стефан
М. Пилат

6:15 pm (+п)Анна Бойко 40-ий день *Родина*
Субота
8:30 am (зд)Олег, Арлета, Олеся, Ростик
Родина

(+п)Михайло Бучак *Дружина та родина*
5:00 pm (+п)Леся *С. Шоробура та родина*

Неділя

8:30am Божественна Літургія
10:00 am (зд)Всіх членкинь ЛУКЖК *ЛУКЖК*
11:00 am (+п)Євгенія Коваль 40-ий день
(УКОО) *С. Коваль*
11:30 am +Адольф, Ольга, Антін, Рудольф,
Вінцент, Марія, Лінда, Вальдемар,
Павло (50 річ.) *др М. Фішер-Слиш*

В Українській Греко-Католицькій Церкві висвячено нового єпископа



У понеділок, 7 квітня 2008 року, у день празника Благовіщення Пресвятої Богородиці, у Катедральному соборі Непорочного Зачаття м. Тернополя відбулася архиєрейська хіротонія Преосвященного Владика Йосафата (Говери), Екзарха Луцького. Рішення про заснування нового екзархату у Луцьку і про призначення о. Йосафата його екзархом, уділяючи йому титулярний престол Цезаріани, було оприлюднено одночасно у Ватикані та Україні 15 січня 2008 року.

Чин архиєрейської хіротонії розпочався напередодні, 6 квітня, із архиєрейського найменування. Наступного дня у по вінця наповненому храмі відбулася хіротонія. Для її здійснення до Тернополя прибули Блаженніший Любомир, Глава Української Греко-Католицької Церкви, Владика УГКЦ з України та з-закордону, Владика Римо-Католицької Церкви в Україні, священники та миряни.

Літургія, яку очолив Блаженніший Любомир, розпочалася о 10.30. Спочатку

Владика-номінат Йосафат (Говера), згідно із обрядом, засвідчив свою віру у Пресвяту Трійцю, воплощення Ісуса Христа та інші правди, яких навчає Церква. Згодом, після Малога входу, розпочалася хіротонія Владики Йосафата. Головним святителем був Блаженніший Любомир, а співсвятителями – Владика Василій (Семенюк), Єпарх Тернопільсько-Зборівський, і Владика Павло (Хомницький), Єпарх Стемфордський (США). У храмі залунало величаве "Аксіос" (з гр. "гідний", "достойний"). У проповіді Глава УГКЦ, звертаючи увагу на приклади покликання Мойсея, пророка Ісаї та Пресвятої Богородиці, назвав три узагальнюючі моменти: 1) кожне покликання відбувалося з ініціативи Господа Бога і ніхто сам не брав собі певного завдання; 2) Господнє покликання є відповідальним і важким. Воно приносить терпіння; 3) коли покірно прийняти Божий поклик і старатися його виконати, то можна зробити великі справи, прислужитися суспільству.



Тоді Блаженніший Любомир звернувся до нововисвяченого архиєрея Йосафата. Він зокрема сказав, що архиєрейське служіння є дуже важке і відповідальне, але не потрібно його боятися, адже у всіх добрих ділах завжди сприяє Господь Бог.

"Це покликання стає нагодою зробити у світі багато добра", – наголосив Предстоятель УГКЦ. На завершення Літургії із словом подяки виступив Владика Йосафат. Він, усвідомлюючи велику відповідальність за здійснення покладеного на нього завдання, просив присутніх про молитовну підтримку. Після Літургії новопоставлений Владика Йосафат уділив всім присутнім своє перше архиєрейське благословення.

Департамент інформації УГКЦ

Кинути камінь свого життя у воду

бурхливу

Учитель нахилився і взяв брудний камінець, що лежав при гірській стежці. Коли мені показав його, то першим, що кинулось в

очі – це був бруд. Я відразу почав думати як мені оправдатися, щоб часом не взяти цей камінь і не забруднити рук у випадку, коли мені його запропонують. Але мудрець мені його не запропонував. Натомість запросив взяти собі інший, який би мені був більше до вподоби. Я взяв камінчик, що був набагато чистішим. Коли я підвів очі, то побачив, що учитель нахилився над гірською річкою і пильно вдивлявся в неї. Підійшов і я. Почав дивитись.

– Що бачиш? – запитав Він. – Бурління води... – Камінці бачиш? На дні. – Так, бачу – Які вони? – далі атакував запитаннями мудрець – Гладкі і чисті. – Отож-бо гладкі і чисті. У бурхливій воді камінці завжди чисті і з часом стають дійсно гладкими. А тепер глянь праворуч і придивись уважно до води, що є „стоячою”. Для мене це було справжнім відкриттям. У „стоячій” воді все дно було дуже брудним і було важко розпізнати камінь від каменя. – Там де є постійних рух, там завжди проходять зміни, які очищують і роблять більш гладкими. Ми обоє стояли і далі продовжували дивитись у воду. – Ну, що? Куди ти хочеш кинути свій камінь? У яку воду? Сказавши це, акуратно поклав свій брудний камінь у середину бурхливого потоку. Вода замунтіла відразу, але за якусь мить знову стала чистою. Лише час від часу щось відставало від камінця і течія цей бруд несла десь вниз. Я послідував його прикладу. Повертаючись додому, ми знову зупинились біля тієї ж річки і нахилились над нашими камінцями. Вони були чисті.

Коли приходимо до Церкви і активно впливаємось у життя церковної спільноти, у духовне життя, то немов занурюємось у річку Божої благодаті. Так і очищуємось. Коли потрапляємо у середовище, де мало змін, ризикуємо покритись ще більшим брудом....

О Ісусе, якщо таким солодким є прагнення Любити Тебе, яким, же тоді повино бути володіння, втішання Любов'ю?... І душа, така недосконала, як моя, може прагнути досягнути повноту Любові?

(св. Тереза від Дитятка Ісус)



**TODAY IS THE DAY OF OUR
"FLOWERS OF SPRING" TEA**

**Join us in the church hall after the Divine Liturgy
and celebrate with us as we**

REMEMBER OUR PAST – THE FORMATIVE YEARS OF UCWLC

OFFICIAL OPENING

1:00 p.m.

by

**MARIA KOMARNYCKY and OLENA GEDZ
Past National UCWLC Presidents**

Come, sip tea ... or coffee with friends

Nibble on tasty goodies

Get better acquainted with the aims and work of UCWLC

Be amazed when you view the film of the Eparchial Museum

Buy a delicious "something" at the Bake Table

Win a door prize – or better still a raffle prize

See you at the Tea!



СЬОГОДНІ

відбувається

ЧАЙОК «ВЕСНЯНІ КВІТИ»

Зайдіть до церковної зали після Святої Літургії та разом
«ЗГАДАЙМО НАШЕ МИНУЛЕ – ПЕРШІ КРОКИ ЛУКЖК»

ОФІЦІЙНЕ ВІДКРИТТЯ
о 1:00 годині по полудні

Чайок відкриють Бувші Крайові Голови ЛУКЖК
МАРІЯ КОМАРНИЦЬКА та ОЛЕНА ГЕДЗ

Приходьте на наш Чайок щоб

- випити чай або каву та посмакувати солодким
- зустріти знайомих та поспілкуватись з ними
- краще ознайомитися з цілями і працею ЛУКЖК
- переглянути фільм «Музей ЛУКЖК Торонтонської Епархії»
- виграти подарунок в лотерії
- набути домашнє печиво
- та багато інших приємностей

До милої зустрічі на Чайку!